

EVIDENCE

Ottawa, Wednesday, June 18, 1986

[Text]

The Standing Senate Committee on Agriculture and Forestry met this day at 4:00 p.m. to organize the activities of the committee.

Mr. G. O'Brien, The Acting Clerk of the Committee: Honourable senators, there being a quorum, as acting clerk of your committee it is my duty to call this meeting to order. Your first item of business is to elect a chairman. I am ready to receive motions to that effect.

Senator Le Moynes: Before doing so, I should like the list of membership corrected. I am a member of this committee. Senator Olson kindly withdrew so that I could be a member of the committee.

The Acting Clerk: That is correct. I apologize for the error.

Senator McGrand: I nominate Senator Argue.

Senator Barootes: I should like to nominate Senator Herbert Sparrow as chairman of the committee on the basis that he was the last presiding chairman of an agricultural committee and, secondly, because of the well received report his committee rendered on soil erosion.

The Acting Clerk: Thank you, Senator Barootes.

Pursuant to *Beauchesne*, citation 581, there being two nominees, we shall proceed to a division on the first nomination, that of Senator Argue.

Senator Barootes: I would like to suggest, if it is permissible, that we vote by secret ballot.

The Acting Clerk: I am in your hands. I would refer you, however, to the normal procedure, which is either to vote by a show of hands or, if a recorded division is requested, to have an alphabetical roll call with the Yeas and Nays being called.

Senator Doody: *Beauchesne* does not agree with secret ballots. I might say that is normal, but it sounds abnormal.

The Acting Clerk: I am in your hands, senators.

Senator Argue: Are there any other nominations?

The Acting Clerk: Are there any more nominations?

Senator Doody: On a question of procedure, is there any argument against a secret ballot as proposed by Senator Barootes? Has anyone any objection to that, or is it completely out of order from your interpretation of the rules, Mr. Clerk.

The Acting Clerk: I do not know if I am in a position to answer that question. The Standing Senate Committee on Internal Economy, Budgets and Administration has used that procedure.

Senator Hays: It should be the will of the majority of those present. The normal way of determining that will is to hold a secret ballot.

Senator Doody: I remember having this discussion in the Internal Economy Committee. It was finally resolved through

TÉMOIGNAGES

Ottawa, le mercredi 18 juin 1986

[Traduction]

Le Comité sénatorial permanent de l'agriculture et des forêts tient aujourd'hui à 16 heures sa séance d'organisation.

M. G. O'Brien, greffier suppléant du Comité: Honorables sénateurs, étant donné que nous avons quorum, il est de mon devoir à titre de greffier suppléant du Comité d'ouvrir la séance. Votre première tâche consiste à élire un président. Je suis prêt à recevoir des motions en ce sens.

Le sénateur Le Moynes: Auparavant, j'aimerais qu'on apporte une modification à la liste des membres. Je suis membre de ce Comité. Le sénateur Olson a bien voulu me céder sa place.

Le greffier suppléant: C'est exact. Je m'excuse de cette erreur.

Le sénateur McGrand: Je propose le sénateur Argue.

Le sénateur Barootes: J'aimerais proposer la candidature du sénateur Herbert Sparrow à la présidence du Comité puisqu'il a été le dernier président d'un comité de l'agriculture et en raison du bon accueil qu'a reçu le rapport de ce comité sur l'érosion des sols.

Le greffier suppléant: Merci, sénateur Barootes.

Conformément au commentaire 581 de *Beauchesne*, étant donné qu'il y a deux candidatures, nous tiendrons un vote sur la première candidature, celle du sénateur Argue.

Le sénateur Barootes: J'aimerais proposer, si c'est possible, un vote secret.

Le greffier suppléant: Je m'en remets à vous. J'aimerais cependant vous rappeler la procédure normale qui consiste à voter à main levée ou, si un vote nominatif est requis, à dénombrer par ordre alphabétique les votes affirmatifs et négatifs.

Le sénateur Doody: *Beauchesne* ne reconnaît pas les votes secrets. Je pourrais dire que c'est normal, mais cela semble anormal.

Le greffier suppléant: Je m'en remets à vous, sénateurs.

Le sénateur Argue: Y a-t-il d'autres candidatures?

Le greffier suppléant: Y a-t-il d'autres candidatures?

Le sénateur Doody: Du point de vue de la procédure, y a-t-il quelque chose qui s'oppose à la tenue d'un vote secret comme le propose le sénateur Barootes? Quelqu'un y voit-il une objection, ou est-ce que cela est contraire au Règlement d'après votre interprétation, monsieur le greffier?

Le greffier suppléant: Je ne sais pas si je suis en mesure de répondre à cette question. Le Comité sénatorial permanent de la régie intérieure, des budgets et de l'administration a déjà eu recours à cette procédure.

Le sénateur Hays: On devrait s'en remettre à la volonté de la majorité des membres ici présents. La façon normale de le savoir est de tenir un vote secret.

Le sénateur Doody: Je me souviens que la même discussion avait eu lieu au Comité de régie intérieure. On avait finale-